

日本語

常用汉字手册

莫明春 王庆岳 主编

山东大学出版社



日本語常用汉字手册

主 编 莫明春 王庆岳
副主编 李京姬 顾 晓

山东大学出版社



图书在版编目(CIP)数据

日本語常用汉字手册/莫明春,王庆岳主编. — 济南:
山东大学出版社, 2006. 7
ISBN 7-5607-3153-8

- I. 日...
- II. ①莫...②王...
- III. 日语—汉字—手册
- IV. H362-62

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2006)第 024064 号

山东大学出版社出版发行
(山东省济南市山大南路 27 号 邮政编码:250100)
山东省新华书店经销
山东旅科印务有限公司印刷
850×1168 毫米 1/32 12.25 印张 381 千字
2006 年 7 月第 1 版 2006 年 7 月第 1 次印刷
定价: 28.00 元

版权所有,盗印必究

凡购本书,如有缺页、倒页、脱页,由本社营销部负责调换

前 言

学习日语的人常常感到日语的单词非常难记,没有规律。有音读,有训读;部分动词既有自动词,还有他动词;有的汉字的音读既有唐音,又有吴音,还有汉音。外来语也特别多。可是,不管怎么说,它毕竟是汉字,这对中国人甚至汉字文化圈的人来说,是一种天然的优势,如何把这种优势最大限度地发挥出来,关系着学习日语的进度和速度。比如,“谢”这个汉字,日语里的音读有“しゃざい(謝罪)”、“かんしゃ(感謝)”、“しゃい(謝意)”、“しゃおん(謝恩)”、“しゃぜつ(謝絶)”、“ちんしゃ(陳謝)”等,训读是“あやまる謝る”;并且,“谢”这个字,在中国的古汉语里除了表示“感谢”的意思外,还有“道歉”的意思,现代汉语中至今还保留着这层意思,如“谢罪”。因此,如果把日语中的音读和训读结合起来记的话,就容易多了。

基于以上的考虑,编者以日本政府公布的 1945 个汉字为主线,参照财团法人日本国际教育协会、国际交流基金颁布的日本语能力等级考试的出题基准,把日语 1~4 级里的带有汉字的词汇尽量收录了进来,在此基础上,结合其他汉字、汉语词汇,以中文的汉语拼音检字表的形式来编排检索,并把一部分常用的外来语也一并收录了进来。在此基础上,又补充了一些汉语词汇,相信这对中国人乃至汉字文化圈的日语学习者会有很大的帮助。

本手册适合于各类日语学习者,也可以作为日语教学上的参考。相信本手册是一本十分实用的小型工具书。衷心希望这本小册子对学习日语的朋友能有一些帮助。

在本书编写过程中,各位编者付出了辛勤劳动,积极提出修

改意见,谨在此一并感谢。在这里,也要特别感谢山东大学出版社的大力支持,尤其是编审赵玉华女士,她为本套丛书的出版付出了大量的心血,并提出了宝贵的意见,本书付梓之时,表示由衷的感谢。

由于水平所限,难免有错漏之处,诚恳地希望同行专家和广大学友给予批评指正。

编 者
2006年2月

使用说明

本手册是按照日本国政府 1981 年 10 月公布的 1945 个常用汉字为基础编写的。在编写过程中,为便于记忆,编者根据发音的多寡,分别进行了归类,并进行了字头处理。如“运”这个汉字,它有两个发音,把它归类到(二)中,它的字头数是第 48 号。这样,读者可以通过音序查字表找到“运”这个汉字,并根据页码提示,到正文中找到该汉字。在正文中,该汉字的音读和训读同时列出,相信便于读者记忆。

除日本国公布的 1945 个汉字外,编者还根据现在日本的实际用字情况,补充了 2 个汉字。这些汉字均是现在正在使用的,作为学习者的参考。

另外补充的一部分外来语,根据外来语第一个字母的开头,按照五十音图的顺序进行了归类。

最后的附录部分有:

(一)日本都道府县一栏表。

(二)日本人姓氏 200 一览表。

汉语拼音音节检字表

A		B	
ā		bā	八
á		bá	
ǎ		bǎ	把
à		bà	罢
āi	哀		霸
ái		bo	
ǎi		bai	
ài	爱	bái	白
ān	安	bǎi	百
ǎn		bài	败
àn	岸	bān	班
	案		般
	暗		颁
āng			搬
áng		bǎn	坂
àng			板
āo	凹		版
áo		bàn	半
ǎo			伴
ào	奥	bāng	邦
		bǎng	
		bàng	棒
			傍
		bāo	包

báo
 bǎo
 bào
 bēi
 běi
 bèi
 bei
 bēn
 běn
 bèn
 bēng
 bēng
 bēng
 bèng
 bī
 bí
 bǐ
 胞
 褒
 饱
 宝
 保
 报
 抱
 暴
 爆
 杯
 (卑)
 悲
 碑
 北
 贝
 备
 背
 倍
 被
 辈
 奔
 本
 (崩)
 鼻
 比

bǐ
 biān
 biǎn
 biàn
 biāo
 biǎo
 biào
 biē
 bié
 biě
 biè
 bīn
 bìn
 bīng
 bǐng
 bìng
 bō
 彼
 笔
 币
 必
 闭
 陛
 弊
 壁
 避
 编
 变
 便
 遍
 标
 表
 俵
 别
 宾
 冰
 井
 兵
 丙
 柄
 病
 波
 钵

bó	伯 泊 (舶) 博 薄	càn	
		cāng	仓
		cáng	
		cāo	
		cáo	(曹)
bǒ			槽
bò		cǎo	草
bo		cào	操
bu	捕	cè	册
bǔ	补		侧
bù	不 布 步 怖 部 (簿)		测 策
		cēn	
		cén	
		cēng	
		cēng	层
		cèng	
		chā	
		chá	茶 查 察
cā	擦		
cāi		chǎ	
cái	才 材 财 裁 彩 采 菜 参 残 蚕 惨	chà	差
		chāi	
		chái	
cǎi		chān	
cài		chán	
		chǎn	产
cān		chàn	
cán		chāng	
cǎn		cháng	场 肠

	常 偿
chǎng	
chàng	唱
chāo	抄
	超
cháo	(巢)
	朝
	潮
chǎo	
chē	
chě	
chè	彻
	撤
chēn	
chén	臣
	陈
chěn	
chèn	
chēng	称
chéng	成
	呈
	诚
	承
	城
	乘
	程
	(澄)
chěng	
chèng	
chī	吃
	(痴)

chí	池
	迟
	持
chǐ	尺
	耻
chì	斥
	赤
chōng	冲
	充
chóng	虫
	崇
chōng	
chòng	冲
chōu	抽
chóu	酬
	愁
chǒu	丑
chòu	臭
chū	出
	初
chú	除
chǔ	础
chù	处
	触
chuāi	
chuài	
chuǎn	
chuàn	
chuān	川
chuán	船
chuāng	创
chuáng	床

chuǎng

chuàng

chuī 吹

炊

chuí 垂

锤

chūn 春

chún 纯

唇

chǔn

chuō

chuò

cí 词

辞

慈

磁

(雌)

cǐ

cí 次

(伺)

刺

(赐)

cōng

cóng 从

coù

cū 粗

cù 促

醋

cuān

cuán

cuàn

cuī 催

cui

cǔi

cūn 村

cún 存

cǔn

cùn 寸

cuō

cuó

cuò (措)

错

D

dā 搭

答

dá 达

dǎ 打

dà 大

dài 代

带

贷

待

怠

袋

逮

dān 丹

单

dǎn 胆

但

dàn 担

担

诞

淡

日语常用汉字手册

dǎng 党
 dāng 当
 dāo 刀
 dǎo 导
 岛
 倒
 dào 到
 盗
 悼
 道
 dé 得
 德
 dēng 灯
 登
 dèng 等
 dì 低
 堤
 滴
 dí 的
 敌
 笛
 嫡
 dǐ 邸
 抵
 底
 dǐ 地
 弟
 帝
 递
 第
 (缔)

diān 典
 diǎn 点
 电
 店
 殿
 diàn 雕
 钓
 diāo 迭
 diào 丁
 diē 顶
 dié 订
 dīng 定
 dǐng (锭)
 dīng
 diū 东
 dōng 冬
 dǒng 动
 dòng 冻
 栋
 洞
 胴
 dōu 斗
 dòu 豆
 (痘)
 都
 dū 督
 dú 毒
 独

dǔ	读
dù	笃
duān	度
duǎn	渡
duàn	端
	短
	段
	断
	锻
duī	
duì	队
dūn	
dǔn	(钝)
dùn	盾
duō	多
duó	夺
duǒ	
duò	(堕)
	惰
	E
ē	
é	额
ě	恶
è	厄
	饿
ēn	恩
èn	
ér	
ěr	耳

èr	二
	F
fā	
fá	乏
	伐
	罚
fǎ	法
fà	发
fān	帆
	番
	藩
	翻
fán	凡
	烦
	繁
fǎn	反
	返
fàn	犯
	饭
	范
	贩
fāng	方
	坊
	芳
fang	防
	(肪)
	房
	妨
fǎng	仿

	访
	纺
fang	放
fēi	飞
	* 妃
	非
	扉
féi	肥
fěi	
fèi	肺
	沸
	费
fēn	纷
	(氛)
fén	
fěn	粉
fèn	分
	奋
	愤
fēng	丰
	风
	封
	峰
féng	缝
fěng	
fèng	奉
	俸
fó	
fǒu	缶
	否
fū	肤
	(敷)

fú	夫
	伏
	扶
	服
	浮
	符
	幅
	福
fǔ	府
	腐
fù	父
	付
	负
	妇
	附
	赴
	复
	副
	(赋)
	富
	腹
	(缚)
	覆

G

gā	
gá	
gāi	该
gǎi	改
gài	概
gān	干

gǎn	甘				攻
	肝				供
	敢				官
gàn	感				恭
gāng	干		gǒng		
	刚		gòng		共
	纲				贡
	钢		gōu		沟
gǎng	港		gǒu		
gàng			gòu		构
gāo	高				购
gǎo	稿		gū		孤
gào	告				骨
gē	割		gǔ		古
	歌				谷
gé	革		gù		鼓
	阁				固
	格				故
	隔				顾
gě	个				(雇)
	个				寡
	个		guā		
gè			guà		挂
gěi			guāi		
gēn	根		guǎi		拐
gēng	更		guài		怪
	耕		guān		关
gěng					观
gèng			guǎn		官
gōng	工				(棺)
	弓				馆
	公				管
	功				

guàn	贯 冠 惯 光 广
guāng	
guǎng	
guàng	
guī	归 规
guǐ	轨 鬼
guì	贵
gǔn	
gùn	
guō	(郭)
guó	国
guǒ	果
guò	过

H

hā	
há	
hǎ	
hà	
hāi	
hái	
hǎi	海 害
hān	
hán	含 寒
hǎn	

hàn	汉 汗 憾
hāng	
háng	行 航
hang	
hāo	
háo	号 豪
hǎo	
hào	好 耗
hē	
hé	合 何 河 荷 核 劾 吓 和 贺 喝 (褐)
hè	
hēi	
hén	
hěn	
hèn	恨
hēng	
héng	恒 横

	衡	huǎn	缓
hōng		huàn	幻
hèng			换
hóng	红		唤
	洪		患
hǒng		huāng	荒
hòng			慌
hóu		huáng	皇
hǒu			黄
hòu	后	huǎng	
	厚	huàng	
	(侯)	huī	灰
	候		挥
hū	呼		辉
hú	(弧)		(徽)
	湖	huí	回
hǔ		huǐ	悔
hù	互	huì	会
	户		绘
	护		贿
huā	花		惠
huá	华	hūn	婚
	滑	hún	混
huà	化		魂
	画	hùn	
huái	怀	huō	
huài	坏	huó	活
huai		huǒ	火
huān	欢	huò	货
huán	还		获
	环		祸
			惑